

Pochutiny k pivu / Snacks for beer / Snacks für Bier

| | |
|---|-----------------|
| 50 g Zámecká škvarková pomazánka (*1,3,7) | 79,- Kč |
| <i>Chateau crackling spread</i> | |
| <i>Schlosswürste scharlachrot Aufstriche</i> | |
| 100 g Nakládaný hermelín (*1,7) | 79,- Kč |
| <i>Pickled camembert</i> | |
| <i>Eingelegter Camembert</i> | |
| 150 g Caprese (*3,7) | 99,- Kč |
| <i>Caprese – mozzarella with tomatoes, olive oil, balsamico, basil</i> | |
| <i>Caprese – mozzarella mit Tomaten, Olivenöl, Balsamico und Basilium</i> | |
| 100 g Hovězí tatarák s topinkami (*1,3,7,9,10) | 169,- Kč |
| <i>Beef tartar with toasts</i> | |
| <i>Tartar vom Rindfleisch mit Toast</i> | |

Polévky / Soups / Suppen

| | |
|---|----------------|
| Staročeská bramboračka (*6,7,9) | 45,- Kč |
| <i>Traditional czech potato soup with mushrooms</i> | |
| <i>Traditionelle Tschechische Kartoffelsuppe mit Pilzen</i> | |
| Dle denní nabídky | 45,- Kč |
| <i>According to the daily offer</i> | |
| <i>Nach dem täglichen Angebot</i> | |

Staročeská kuchyně / Old czech cuisine / Alte tschechische Küche

| | |
|--|-----------------|
| 150 g Hovězí guláš, houskové knedlíky (*1,3,7,10,12) | 159,- Kč |
| <i>Beef goulash, dumplings</i> | |
| <i>Rindsgulasch, Semmelknödel</i> | |
| 150 g Svičková na smetaně, brusinkový terč, karlovarské knedlíky (*1,3,7,9,10,12) | 189,- Kč |
| <i>Marinated beef tenderloin on vegetable cream sauce, cranberries, Carlsbad dumplings</i> | |
| <i>Lendenbraten im Rahmsauce mit Preiselbeeren, Schlagsahne und Karlsbadknödel</i> | |
| 300 g Konfitované kachní stehno, červené zelí, bramborové knedlíky (*1,3,7) | 289,- Kč |
| <i>Confused duck thigh, red cabbage, potato dumplings</i> | |
| <i>Verwirrt Ente Oberschenkel, Rotkohl, Kartoffelknödel</i> | |

Minutky/ Minute dishes / Minuten Mahlzeiten

| | |
|--|-----------------|
| 150 g Smažený sýr, domácí tatarka (*1,3,7,10,12) <i>Fried cheese, homemade tartar sauce</i> <i>Panierte Käse, hausgemachter Tartarsauce</i> | 139,- Kč |
| 150 g Smažený vepřový (kuřecí) řízek (*1,3,7,10) <i>Fried pork steak, homemade potato salad</i> <i>Panierter Schweineschnitzel, hausgemachter Kartoffelsalat</i> | 139,- Kč |
| 250 g Gnocchi s kuřecím masem, špenátem a smetanou (*1,3,6,7) <i>Gnocchi with chicken, spinach, cream and garlic</i> <i>Gnocchi mit Hühnerfleisch, Spinat, sahn und Knoblauch</i> | 149,- Kč |
| 250 g Špagety pomodoro s parmazánem (*1,3,6,7) <i>Spaghetti al pomodoro with Parmesan cheese</i> <i>Spaghetti al pomodoro mit Parmesankäse</i> | 149,- Kč |
| 250 g Penne quattro formaggi (*1,3,6,7) <i>Penne quattro formaggi</i> <i>Penne quattro formaggi</i> | 149,- Kč |
| 150 g Burger s hovězím steakem, hranolky (*1,3,7,10) <i>Burger with beef steak, french fries</i> <i>Burger mit Beefsteak, Pommes Frites</i> | 189,- Kč |
| 200 g Svičková Stroganoff (*6,7,10,11,12) <i>Beef sirloin Stroganoff</i> <i>Rinderlende Stroganoff</i> | 299,- Kč |

Steaky na grilu / Grill steaks / Grillsteaks

| | |
|---|-----------------|
| 150 g Filírovaný kuřecí steak na pórkovém lůžku (*6,10,12) <i>Chicken steak on a leek bed</i> <i>Hühnersteak auf einem Lauchbett</i> | 159,- Kč |
| 150 g Masový špíz (vepřové, kuřecí maso, svičková) se zeleninou a slaninou (*7) <i>Meat skewer (pork, chicken, sirloin) with vegetable and bacon</i> <i>Fleischspieß (Schweinefleisch, Hühnerfleisch, Lenden mit Gemüse und Speck)</i> | 189,- Kč |
| 300 g Marinovaná vepřová krkovička s medovou cibulkou (*6,7,12) <i>Marinated pork steak with honey onion</i> <i>Mariniertes Schweinefleisch steak mit Honig Zwiebel</i> | 199,- Kč |
| 170 g Marinovaná vepřová panenka se žampionovým ragú (*1,6,12) <i>Marinated tenderloin served with mushrooms ragout</i> <i>Mariniertes Filet mit Pilzenragout</i> | 209,- Kč |
| 150 g Steak z lososa na bylinkách (*4) <i>Salmon steak with herbs</i> <i>Lachssteak mit Kräuter</i> | 249,- Kč |
| 200 g Hovězí Pfeffer steak s pepřovou omáčkou (*6,7) <i>Beef Pfeffer steak with pepper sauce</i> <i>Rindfleisch Pfeffer steak mit Pfeffersauce</i> | 319,- Kč |

*Seznam alergenů v zadní části menu / Allergen list at the back of menu / Allergenliste auf der Rückseite der Speisekarte

Přílohy / Food supplements / Beilagen

| | |
|---|----------------|
| 150 g Vařené brambory (*7) | 35,- Kč |
| <i>Boiled potatoes</i> | |
| <i>Salzkartoffeln</i> | |
| 150 g Šťouchané brambory se smetanou a pórkem (*7) | 35,- Kč |
| <i>Mashed potatoes, cream, garlic</i> | |
| <i>Stampfkartoffeln, Sahne, Knoblauch</i> | |
| 150 g Hranolky | 35,- Kč |
| <i>French Fries</i> | |
| <i>Pommes Frites</i> | |
| 150 g Americké brambory | 35,- Kč |
| <i>American potatoes</i> | |
| <i>Wedges</i> | |
| 150 g Krokety | 35,- Kč |
| <i>Croquettes</i> | |
| <i>Kroketten</i> | |
| 150 g Dušená jasmínová rýže | 35,- Kč |
| <i>Steamed jasmine rice</i> | |
| <i>Gedämpfter Jasmin Reis</i> | |
| 150 g Fazolové lusky se slaninou | 45,- Kč |
| <i>Roasted green beans and bacon</i> | |
| <i>Gerösteten grüne Bohnen und Bauernspeck</i> | |
| 200 g Grilovaná zelenina (*5,6) | 55,- Kč |
| <i>Grilled vegetable</i> | |
| <i>Gegrilltes Gemüse</i> | |
| Tatarská omáčka (*3,6,7,10) | 35,- Kč |
| <i>Tartar sauce</i> | |
| <i>Tartarsauce</i> | |

Saláty / Salads / Salate

| | |
|---|-----------------|
| 300 g Řecký salát (*3,6,7,12) | 149,- Kč |
| <i>Greek salad</i> | |
| <i>Griechischer Salat</i> | |
| 300 g Zeleninový salát s grilovaným hermelínem a brusinkami (*3,6,7) | 149,- Kč |
| <i>Vegetable salad with grilled camembert and cranberries</i> | |
| <i>Gemüse salat mit gegrielltem Hermelin und Preiselbeeren</i> | |
| 300 g Ceasar salát (*1,3,4,6,7,10) | 169,- Kč |
| <i>Romaine lettuce with grilled chicken breast</i> | |
| <i>Römersalat mit gegriellte Hähnchenbrust</i> | |
| 300 g Mix trhaných listových salátů s lososem (*1,3,4,6,7) | 189,- Kč |
| <i>Mix of chopped lettuce with salmon</i> | |
| <i>Mischung aus gehacktem Salat mit Lachs</i> | |

Dezerty / Desserts / Dessert

| | |
|--|----------------|
| Zmrzlinový pohár (*3,7) | 70,- Kč |
| <i>Ice cream</i> | |
| <i>Eisbecher</i> | |
| Jablečný štrúdl s ořechy, zmrzlinou a šlehačkou (*1,3,5,6,7,8,12) | 80,- Kč |
| <i>Apple strudel with walnuts, ice cream and cream</i> | |
| <i>Apfelstrudel mit Walnüssen, Eis und Schlagsahne</i> | |
| Horké maliny se zmrzlinou a šlehačkou (*3,6,7) | 80,- Kč |
| <i>Hot raspberries with ice cream and cream</i> | |
| <i>Heissen Himbeeren mit Eis und Schlagsahne</i> | |
| Palačinky s ovocem, zmrzlinou a šlehačkou (*1,3,6,7) | 90,- Kč |
| <i>Pancakes with fruits, ice cream and cream</i> | |
| <i>Palatschinken mit Obst, Eis und Schlagsahne</i> | |

Nealkoholické nápoje / Soft drinks / Alkoholfreie Getränke

| | |
|--|----------------|
| Točená Kofola 0,3 l (<i>Draft Kofola</i>) | 30,- Kč |
| Točená Kofola 0,5 l (<i>Draft Kofola</i>) | 35,- Kč |
| Rajec – jemně perlivá, neperlivá 0,33 l (<i>Sparkling water, still water</i>) | 35,- Kč |
| Voda s citronem 0,5 l (<i>Water with lemon</i>) | 35,- Kč |
| Coca-cola/ Coca-cola light 0,33 l | 40,- Kč |
| Royal crown cola 0,25 l | 40,- Kč |
| Sprite 0,33 l | 40,- Kč |
| Orangina 0,25 l | 40,- Kč |
| Chito tonic 0,25 l | 40,- Kč |
| Kinley ginger tonic 0,25 l | 40,- Kč |
| Rauch juice 0,2 l | 40,- Kč |
| Red Bull 0,25 l | 65,- Kč |

Pivo / Beer / Bier

| | |
|---|----------------|
| Pilsner Urquell 12 ° 0,5 l | 50,- Kč |
| Pilsner Urquell 12 ° 0,3 l | 45,- Kč |
| Primátor Weizenbier 0,5 l | 45,- Kč |
| Primátor Weizenbier 0,3 l | 39,- Kč |
| Primátor nealkoholické 0,5 l (<i>Non-alcoholic beer</i>) | 45,- Kč |
| Cider Kingswood 0,4 l | 50,- Kč |
| Radler 0,5 l | 90,- Kč |

Aperitiv, portské/ Aperitif, Port wine/ Aperitif, Portwein

| | |
|--------------------------------|----------------|
| Cinzano Bianco 0,1 l | 65,- Kč |
| Martini Dry 0,1 l | 65,- Kč |
| Campari Bitter 0,05 l | 85,- Kč |
| Royal Oporto Ruby 0,1 l | 95,- Kč |

Rum

| | |
|------------------------------|-----------------|
| Malibu 0,04 l | 40,- Kč |
| Captain Morgan 0,04 l | 50,- Kč |
| Bacardi 0,04 l | 70,- Kč |
| Havana 0,04 l | 80,- Kč |
| Legendario 0,04 l | 100,- Kč |
| Diplomatico 0,04 l | 120,- Kč |
| Zacapa 0,04 l | 120,- Kč |

Cognac a Brandy

| | |
|------------------------------------|-----------------|
| Metaxa***** 0,04 l | 55,- Kč |
| Hennessy V.S. 0,04 l | 105,- Kč |
| Remy Martin V.S.O.P. 0,04 l | 155,- Kč |

Whiskey

| | |
|--|-----------------|
| Ballantine´s Finest 0,04 l | 70,- Kč |
| Jameson 0,04 l | 70,- Kč |
| Jim Beam 0,04 l | 70,- Kč |
| Johnnie Walker Red Label 0,04 l | 70,- Kč |
| Tullamore Dew 0,04 l | 80,- Kč |
| Jack Daniel´s 0,04 l | 80,- Kč |
| Chivas Regal 12years old 0,04 l | 120,- Kč |

Tequilla

| | |
|------------------------------|----------------|
| Olmecca Gold 0,04 l | 65,- Kč |
| Olmecca Silver 0,04 l | 65,- Kč |

Ostatní destiláty/ Liguers / Likörs

| | |
|---|----------------|
| Bailey´s 0,04 l | 50,- Kč |
| Becherovka 0,04 l | 50,- Kč |
| Fernet Stock, Fernet Stock citrus 0,04 l | 50,- Kč |
| Slivovice, Hruškovice 0,04 l | 50,- Kč |
| Vodka Finlandia 0,04 l | 50,- Kč |
| Gin Beefeater 0,04 l | 60,- Kč |
| Jägermeister 0,04 l | 60,- Kč |

Míchané nápoje

| | |
|---|-----------------|
| Caipiroska (Vodka, třtinový cukr, limetky) | 95,- Kč |
| Aperol Spritz (Aperol, Prosecco, soda, pomeranč) | 125,- Kč |
| Cuba Libre (Bacardi, Coca-cola, limetky) | 125,- Kč |
| Mojito (Bacardi, soda, máta, třtinový cukr, limetky) | 125,- Kč |
| Gin Tonik (Gin, Tonic, limetky) | 125,- Kč |

Teplé nápoje

| | |
|-----------------------|----------------|
| Čaj | 30,- Kč |
| Turecká káva | 40,- Kč |
| Espresso | 40,- Kč |
| Espresso doble | 80,- Kč |
| Horká čokoláda | 50,- Kč |
| Cappuccino | 50,- Kč |
| Café Latté | 60,- Kč |
| Vídeňská káva | 60,- Kč |

Vína, sekty

| | |
|----------------------------|-----------------|
| Chardonnay 0,2 l | 50,- Kč |
| Merlot 0,2 l | 50,- Kč |
| Bohemia Sekt 0,75 l | 290,- Kč |